

# کنار قدم های جابر، سوی نینوا رهسپاریم

کنار قدم های جابر، سوی نینوا رهسپاریم  
ستون های این جاده را ما، به شوق حرم می شماریم  
شبیبه رباب و سکینه، برای شما بی قراریم  
ازین سختی و دوری راه، به شوق تو باکی نداریم  
فدایی زینب، پر از شور و عشقیم  
اگر که خدا خواست، بزودی دمشقیم

## لبیک یابن الحیدر

قَطَعْنَا الْيَمَّ الصَّحَارَى، الْإِيَّامِ امِيرِ الْفِرَاتِ  
أَضِيفْنَا فَأَنَا ضَيْوْفُكَ، أَضِفْ هُوَ لَاءَ الْمُنْشَاةِ  
نَسِيرُ الْيَمِّ نَهَاراً، وَ نَحْلُمُ بَكَ فِي اللَّيَالِي  
نَعْدُ الْخَطِيءَ وَالْعَلَامَاتِ، وَ نِيَكِيكَ حَتَّى الْوَصَالِ  
نَسِيلِ كَنْهَرٍ، يَا بَحْرَ الْمَعَالِي  
بِصَخْرِ وَ سَدٍّ، أَبَدٌ لِأَنْبَالِي

## لبیک یابن الحیدر

وُلِدْنَا عَلَى حَبِّ حَيْدِرٍ، إِذْ نَ لَانْخَافُ الْمَخَاطِرَ  
وَ نَفْدِيكَ بِالْقَلْبِ وَ الرُّوحِ، وَ لَيْسَ فَقَطُّ بِالْحَنَاجِرِ  
وَ الْحَمْدُ لِلَّهِ صِرْنَا، بِلَطْفِكَ شِعْباً أَبِيَّ  
سَنَمُشِي إِلَى الْقَدْسِ يَوْمًا، مَعَ الْمُسْلِمِينَ سَوِيَّ  
سَلَامٌ عَلَى الثَّمَامِ، كَرَمِزِ الصُّمُودِ  
وَ بَحْرِينَ وَ الْقَدْسِ، أَسِيرِ الْقِيُودِ

## لبیک یابن الحیدر

ترجمه:

ای امیر نهر فرات! به سوی تو بیابان ها را پشت سر گذاشتیم  
میزبانی کن از ما که ما میهمانان توایم  
میزبانی کن از این خیل پیاده  
روزها به سوی تو گام برمیداریم  
و شب ها رویای تو را می بینیم  
قدم ها و علم های جاده را می شماریم  
و تا زمان رسیدن بر تو گریه می کنیم  
همچون رود جاری می شویم  
ای دریای بزرگی ها!  
و به هیچ صخره و سدّی  
اهمیت نمی دهیم و اعتنا نمی کنیم

\*\*\*

بر عشق و محبت علی به دنیا آمدم  
به خاطر همین است که از خطرها نمی ترسیم  
ما با دل و جان مان فدای تو می شویم  
نه فقط با حنجره های مان  
خدا را شکر که به لطف تو  
امتی آزاده و ستم ناپذیر شدیم  
روزی همراه با همه ی مسلمانان  
به سوی قدس پیاده خواهیم رفت  
درود بر شام  
به عنوان نماد و مظهر مقاومت  
و درود بر بحرین و قدس  
که اسیر بند هستند))  
یا حسین!

يَتَّجُهُ هَذَا الْحَشْدُ الْكَبِيرُ مِنْ مَحَبَّتِكَ نَحْوَ كَرْبَلَاءَ، بِنِيَاتٍ صَادِقَةٍ وَ قُلُوبٍ مُشْتَعَلَةٍ، شَوْقاً لَزِيَارَتِكَ وَ تَوَاقُفَةً لِلتَّقَرُّبِ بِهَا إِلَى اللَّهِ،  
لِيُحَرِّرُوا أَنْفُسَهُمْ مِنَ الذُّنُوبِ وَ التَّعْلِقَاتِ الدُّنْيَوِيَّةِ.

يا سيد الأحرار! نَعُدُّكَ أَنْ نَنْجُوَ مَعاً نَحْوَ الْقُدْسِ مَشِياً عَلَى الْأَقْدَامِ وَ نُحَرِّرَ تِلْكَ الْأَرْضَ الْمَقْدَّسَةَ مِنْ بَرَاثِنِ الصَّهَابِيَّةِ الْغَاصِبِينَ،  
وَ أَنْ نَذْهَبَ قَرِيباً إِلَى الشَّامِ لِنُخَلِّصَ مَقَامَ أُخْتِكَ زَيْنَبَ الْكُبْرَى مِنْ حَمَلَاتِ لُقَطَاءِ الصَّهَابِيَّةِ وَ آمْرِيكَ وَ هُمُ الْعُنَاصِرُ السَّلْفِيَّةِ وَ  
التَّكْفِيرِيَّةِ وَ الْإِرْهَابِيَّةِ وَ الْوَهَابِيَّةِ، الَّذِينَ لَمْ يُدْرِكُوا شَيْئاً عَنِ الْإِسْلَامِ الْحَقِيقِيِّ.

ترجمه:

ياحسين!

این خیل عظیم دلدادگان با نیات صادق و قلوب مطهره به قصد زیارت تو به سمت کربلا در حرکتند و با زیارت تو به خدای  
متعال تقرب میجویند تا خود را از قید و بند گناهان و تعلقات دنیایی رها کنند.

ای سید احرار! ما با تو عهد می بندیم که با این جماعت پیاده روان به قدس رفته و آن سرزمین مقدس را از چنگال غاصب  
صهائیه آزاد کنیم. همچنین با تو عهد می بندیم که به زودی به شام رفته و سوریه و حرم مطهر خواهر تو زینب کبری را از  
دست فرزندان نامشروع صهائیه و آمریکا یعنی گروههای سلفی و تکفیری و ارهابی و وهابی آزاد نماییم؛ همانها که از  
اسلام حقیقی هیچ نفهمیده اند.

شاعر: محسن رضوانی